

Zmluva č. 47/2010
o poskytovaní súborov údajov z automatizovaného informačného
systému geodézie, kartografie a katastra

Objednávateľ **Obec Hlboké Nad Váhom**
So sídlom: **014 01 Hlboké Nad Váhom**
Zastúpený: **Dušan Pinčík, starosta**
Bankové spojenie: **Dexia banka a.s., č.ú. 0302555001/5600**
IČO/DIČ: **361423442021407157**
 (d ďalej len "objednávateľ")

Dodávateľ: **Katastrálny úrad v Žiline**
So sídlom: **Hollého 7, 011 81 Žilina**
Zastúpený: **JUDr. Viera Urdziková, prednostka**
Bankové spojenie: **Štátna pokladnica, č.ú. 7000004409/8180**
IČO/DIČ: **37808095/2021618137**
 (d ďalej len „dodávateľ“)

uzatvárajú podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka, § 21 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v platnom znení a § 7 ods. 2 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom v platnom znení, túto zmluvu o poskytnutí súborov údajov z automatizovaného informačného systému geodézie, kartografie a katastra.

Čl. I
Predmet zmluvy

1. Dodávateľ poskytne objednávateľovi nasledovné údaje z katastrálneho územia **Hlboké nad Váhom**:
 - databázu súboru popisných informácií katastra nehnuteľností z uvedeného katastrálneho územia vo forme súboru na CD v záväznom formáte údajov na výmenu informácií (FÚVI).
2. Dodávateľ sa zaväzuje, že prostredníctvom **Správy katastra Bytča, Zámok č. 104, P. O. BOX 41, 014 01 Bytča** odovzdá objednávateľovi oproti podpisu súbory údajov z katastra nehnuteľností na počítačových médiách dodaných objednávateľom podľa Čl. I bodu 1. a k poskytnutým údajom uvedie dátum ich aktuálnosti.

Čl. II
Účel použitia údajov

Objednávateľ použije údaje len pre vlastnú potrebu a to v rozsahu jednej inštalácie.

Čl. III

Podmienky použitia údajov

1. Objednávateľ sa zaväzuje:
 - a) vymedziť prístup k údajom katastra nehnuteľností v informačnom systéme oprávneným osobám,
 - b) zabezpečiť, aby údaje súboru popisných informácií katastra nehnuteľností v informačnom systéme boli vedené oddelene od iných informácií,
 - c) vylúčiť šírenie poskytnutých údajov katastra nehnuteľností tretím osobám, ich využívanie na propagačné a obchodné účely alebo na účely, ktoré spolu nesúvisia s dohodnutým účelom v Čl. II tejto zmluvy a zabezpečiť ich použitie v súlade so zákonom Národnej rady Slovenskej republiky č. 215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v platnom znení, katastrálnym zákonom a zákonom Národnej rady Slovenskej republiky č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v platnom znení,
 - d) nevykonávať zmeny v poskytnutých údajoch katastra nehnuteľností,
 - e) opatriť tlačové výstupy vyhotovené zo súboru popisných informácií katastra nehnuteľností doložkou „Neslúži na právne úkony“ a dátumom aktuálnosti údajov.
2. Podmienky podľa bodu 1. Čl. III sa vzťahujú na hromadné údaje a jednotlivé údaje.
3. Údaje sa poskytujú jednorazovo na účel uvedený v Čl. II.
4. Každé ďalšie použitie údajov je podmienené uzavretím dodatku k tejto zmluve alebo uzavretím novej zmluvy medzi objednávateľom a dodávateľom.

Čl. IV

Cena

Údaje v rozsahu uvedenom v Čl. I budú poskytnuté bezplatne v súlade s § 11 ods. 3 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 215/1995 Z.z. o geodézii a kartografii v platnom znení.

Čl. V

Záverečné ustanovenia

1. Autorské práva Úradu geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky k poskytnutým údajom neprechádzajú na objednávateľa.
2. Zmluvu možno meniť len písomnými dodatkami so súhlasom oboch zmluvných strán.
3. Zmluva nadobúda účinnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami.
4. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, dva pre objednávateľa a dva pre dodávateľa.

V, dňa

V Žiline, dňa 26.01.2010

.....
Za objednávateľa
(podpis, odtlačok úradnej pečiatky)

.....
Za dodávateľa
(podpis, odtlačok úradnej pečiatky)

Dodatok č. 1

k zmluve č. 47/2010 o poskytovaní súborov údajov z automatizovaného informačného systému geodézie, kartografie a katastra

V súlade s bodom č. 4. Čl. III tejto zmluvy mení sa znenie zmluvy nasledovne:

Objednávateľ **Obec Hlboké Nad Váhom**
So sídlom: **014 01 Hlboké Nad Váhom**
Zastúpený: **Dušan Pinčík, starosta obce**
Bankové spojenie: **Dexia banka a.s., č.ú. 0302555001/5600**
IČO/DIČ: **361423442021407157**
 (d ďalej len "objednávateľ")

Dodávateľ: **Katastrálny úrad v Žiline**
So sídlom: **Hollého 7, 011 81 Žilina**
Zastúpený: **JUDr. Martin Sočuvka, prednosta**
Bankové spojenie: **Štátna pokladnica, č. ú.: 7000004409/8180**
IČO/DIČ: **37808095/2021618137**
 (d ďalej len „dodávateľ“)

uzatvárajú podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, § 21 zákona č. 215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov a § 7 ods. 2 zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom v znení neskorších predpisov, túto zmluvu o poskytnutí súborov údajov z automatizovaného informačného systému geodézie, kartografie a katastra.

V Čl. I **Predmet zmluvy** sa dopĺňa znenie bodu č. 1 o písm. b).

Čl. I Predmet zmluvy

1. Dodávateľ poskytne objednávateľovi tieto údaje z katastrálneho územia **Hlboké nad Váhom**:
 - a) databázu súboru popisných informácií katastra nehnuteľností z uvedeného katastrálneho územia, vo forme súborov na CD v záväznom formáte údajov na výmenu informácií (FÚVI),
 - b) vektorovú katastrálnu mapu s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Hlboké nad Váhom, vo forme súborov na CD v záväznom formáte údajov na výmenu informácií (VGI).
2. Dodávateľ sa zaväzuje, že prostredníctvom **Správy katastra Bytča, Zámok č. 104, P. O. BOX 41, 014 01 Bytča** odovzdá objednávateľovi oproti podpisu súbory údajov z katastra nehnuteľností na počítačových médiách dodaných objednávateľom podľa Čl. I bodu 1. písm. a), b) a k poskytnutým súborom údajov uvedie dátum ich aktuálnosti.

V Čl. III **Podmienky použitia údajov** v bode č. 1 sa mení znenie písm. b) a dopĺňa sa písmeno f).

1. Objednávateľ sa zaväzuje:

- b) zabezpečiť, aby údaje súboru popisných informácií katastra nehnuteľností v informačnom systéme boli vedené oddelene od iných informácií a údaje súboru geodetických informácií katastra nehnuteľností boli využité len na lokalizáciu ostatných informácií systému,
- f) opatriť výstupy vyhotovené na podklade súboru geodetických informácií katastra nehnuteľností ochrannou doložkou „Informačný systém katastra nehnuteľností © Úrad geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky“ a dátumom aktuálnosti údajov.

Čl. IV Cena

V zmysle výkonu č. 84.32 položky 01 a položky 02 Ponukového cenníka geodetických a kartografických výkonov podľa zákona č. 18/1996 o cenách v znení neskorších predpisov sú poskytnuté súbory údajov v rozsahu Čl. I. bod 1 tejto zmluvy ocenené sumou **248,95 €**.

Objednávateľovi budú tieto údaje poskytnuté bezplatne, po nadobudnutí účinnosti tohto dodatku k zmluve, v súlade s ustanovením § 11 ods. 3 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 215/1995 Z.z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov.

Ostatné časti zmluvy zostávajú v pôvodnom znení.

Tento dodatok je vyhotovený v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každé má povahu rovnopisu. Dve vyhotovenia obdrží objednávateľ a dve dodávateľ. Zmluvné strany súhlasia s obsahom dodatku, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

Odôvodnenie vyhotovenia Dodatku č. 1:

Na základe písomnej žiadosti objednávateľa o vyhotovenie dodatku k zmluve č. 47/2010 na poskytnutie súborov údajov z AIS GKK.

V, dňa

V Žiline, dňa 10.02.2011

.....

Za objednávateľa
(podpis, odtlačok úradnej pečiatky)

.....

Za dodávateľa
(podpis, odtlačok úradnej pečiatky)